Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Capolago Flyers I	1L
CLUB 2	La Neuveville I	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Capolago	Date / Datum Date / Data	02.09.2017
Start / Beginn Début / Inizio	19:55	End / Ende Fin / Fine	21:57
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB11		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	50

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	97202	FELAPPI Paolo	
Official scorer Marqueur	202437	DOLCI Walter	
Referee 1 Arbitre 1	30589	WERNLI Ivan	
Referee 2 Arbitre 2	203301	GUIDI Daniele	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	0	8	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	3		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Capolago Flyers I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Capolago Flyers I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
15	C	COSTA Natan				202496
72	A	CASELLINI Damiano				99097
48	G	GUADAGNINI Tony	X	X	X	215040
22	G	DESTEFANI Gianluca				202789
90		FIBIOLI Carlo				20142
19		CETTI Christian				201102
3		GAETA Alessandro				203438
13		GODENZI Simone				40225
74		ZANDA Francesco				205124
50		GAETA Christian				203463
96		VALLI Pascal				2124
7		LARGHI Marco				30032

COACH: Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome: HÜRSCHLER Walter — Signature — 202523

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
26:02	50	7	1				
35:22	90	19	2				
37:20	50	72	3				
38:37	3	50	4				
42:48	74	13	5				
51:54	96	72	6				
59:49	19		7				
59:57	50	13	8				
				TOTAL			8
				TIME OUT		X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
25:01	19	2	00:00	25:49	B1
27:30	96	2	00:00	28:11	A
29:20	15	2	00:00	31:20	E
40:21	7	2	00:00	42:21	B1
44:17	50	2	00:00	46:17	A
47:53	96	2	00:00	49:53	C1
55:38	72	2	00:00	57:20	I
TOTAL				14 min	

2 La Neuveville I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
77	C	BRONNER Thierry				206195
10	A	MAURER Pascal				206041
72	G	BAUMANN Jonathan	X	X	X	204125
	G					
13		CORREVON Jari				205274
94		OESCH Nicolas				201550
89		ANASTASIA Enrico				97258
96		FAVRE Romain				99235
14		METTHEZ Julien				204198

COACH: Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome: FEHLBAUM Anaïs — Signature — 217320

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
25:49	13	94	1				
28:11	13	10	2				
50:38	94	77	3				
57:20	10		4				
58:48	96	14	5				
				TOTAL			5
				TIME OUT	X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
19:00	77	2	00:00	21:00	G1
33:53	94	2	00:00	35:22	K1
38:28	94	2	00:00	38:37	E
40:21	94	2	00:00	42:21	B1
41:00	10	2	00:00	42:48	G1
TOTAL				10 min	